



Bolzano/Bozen, am/li 22.12.2020

Zl. 05192I AVAll.3.3.335.05

AUSSCHREIBUNGSPROTOKOLL NR. 5

VERBALE DI GARA N. 5

Eisenbahnachse München – Verona Brenner Basistunnel

AP335 - Rechtsdienstleistungen im Bereich Vergaberecht

Im vorliegenden Dokument werden die von der Prüfkommision in Zusammenhang mit dem ggst. Ausschreibungsverfahren durchgeführten Tätigkeiten unter Einhaltung der anzuwendenden Rechtsvorschriften und der in den Ausschreibungsunterlagen vorgesehenen Bedingungen beschrieben.

Die Prüfkommision versammelt sich am 22.12.2020 um 14:00 Uhr zu einer Sitzung unter Ausschluss der Öffentlichkeit in den Räumlichkeiten der BBT SE, in Bozen.

Die Kommission besteht aus:

Vorsitzende: Cristina Baldini

Mitglied: Monika Schivari

Mitglied: Mauro Zanei

Zusammenfassend wird Folgendes vorausgeschickt bzw. festgehalten:

- Das Vergabeverfahren der gegenständlichen Ausschreibung, einschließlich der Auftragsvergabe, unterliegt dem italienischen Recht und wird insbesondere nach den Bestimmungen des Gv.D. Nr. 50 vom 18.04.2016 (neues Vergabegesetz) durchgeführt.
- Die Vergabe erfolgt durch ein offenes Verfahren nach dem Kriterium des wirtschaftlich günstigsten Angebots gemäß Artikel 95 des Gv.D. Nr. 50 vom 18. April 2016, und die Preisobergrenze beträgt € 200.000,00 exkl. MwSt und Vorsorgebeitrag der Anwaltskasse.
- Am 23.10.2020 veröffentlichte die BBT SE die

Asse ferroviario Monaco – Verona Galleria di Base del Brennero

AP335 - Servizi legali in materia di diritto degli appalti

Il presente documento descrive le attività svolte dalla Commissione di gara in relazione alla procedura in oggetto, nel rispetto della normativa applicabile e delle condizioni poste dalla documentazione d'appalto.

La Commissione giudicatrice si riunisce il 22.12.2020 alle ore 14:00 in seduta riservata presso gli Uffici di BBT SE in Bolzano.

La Commissione è così composta:

Presidente: Cristina Baldini

Membro: Monika Schivari

Membro: Mauro Zanei

Si premette e si ricorda in sintesi che:

- La procedura di affidamento del presente appalto, compresa l'aggiudicazione del contratto, è soggetta alle norme dell'ordinamento italiano e si svolgerà, in particolare, secondo le disposizioni del D.Lgs. 18.04.2016 n. 50 (nuovo codice degli appalti).
- L'affidamento avviene mediante procedura aperta e con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa, ai sensi dell'articolo 95 del D. Lgs. 18 Aprile 2016, n. 50 e l'importo a base di gara è pari ad € 200.000,00 e al netto di IVA e C.P.A.
- in data 23.10.2020 BBT SE pubblicava il bando di





gegenständliche Ausschreibung im Amtsblatt der Europäischen Union, auf dem Portal der Provinz Bozen www.bandi-altoadige.it und in den sonstigen gesetzlich vorgeschriebenen Medien, mit Angebotsfrist am 19.11.2020 um 12:00 Uhr;

- Am 19.11.2020 fand die erste öffentliche Sitzung statt, im Rahmen derer der Verfahrensverantwortliche für die Ausschreibungsphase, Arturo Piero Mazzucato die telematische Öffnung der eingelangten Angebote vornahm.

Innerhalb der vorgeschriebenen Frist waren die Angebote folgender Unternehmen eingelangt:

- 1 Studio Legale Avv. Stefano Ascioni
- 2 RTP costituendo Avv. Maria Cristina Lenoci - Avv. Antonio D'Agostino (mandante)
- 3 RTP costituendo Carbone Mancini & Associati Studio Legale (mandatario) - Studio Avv. Paolo Segalerba (mandante) - Studio Avv. Arthur Frei (mandante)
- 4 Baur & Partner Anwaltssozietät
- 5 RTP costituendo Studio legale Piselli & partners (mandataria) - Avv. Mahlknecht (mandante)
- 6 RTP costituendo Studio legale Sandulli Battini Cimino (mandataria) - Avv. Karin Mussner (mandante)
- 7 RTP costituendo Slata - Studio Legale degli Avv. ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (mandataria) - Avv. Michela Reggio d'Acì (mandante) - Avv. Renate Holzeisen (mandante)
- 8 Pavia & Ansaldo - Studio Legale.

Der Verfahrensverantwortliche öffnete die virtuellen Umschläge A mit den Verwaltungsunterlagen, nahm die darin enthaltenen Unterlagen zur Kenntnis und behielt es sich vor, diese in einer späteren Sitzung unter Ausschluss der Öffentlichkeit zu überprüfen.

- Am 19.11.2020 ernannte der Vorstand der BBT SE die Angebotsprüfungskommission mit Akt Nr. 05148I und legte fest, dass die im Leistungsverzeichnis angegebenen Funktionen der "Ausschreibungskommission" direkt vom Verfahrensverantwortlichen für die Ausschreibungsphase ausgeübt werden;

- Am 20.11.2020 überprüfte der Verfahrensverantwortliche die Ordnungsmäßigkeit der Verwaltungsunterlagen der Bieter gem. Protokoll Nr. 2 Prot. Nr. 05149I und schloss folgende Bieter:

1. Studio Legale Avv. Stefano Ascioni;
2. zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Avv. Maria Cristina Lenoci (federführend) - Avv. Antonio

gara in oggetto nella GUUE, nel portale della provincia di Bolzano www.bandi-altoadige.it e nelle altre fonti di pubblicità previste dalla normativa, con scadenza del termine per la consegna delle offerte in data 19.11.2020 alle ore 12:00;

- in data 19.11.2020, si svolgeva la prima seduta pubblica durante la quale il Responsabile del Procedimento per la fase di gara Arturo Piero Mazzucato, procedeva all'apertura telematica delle offerte pervenute.

Nel prescritto termine erano pervenute le offerte delle seguenti imprese:

Il Responsabile del Procedimento procedeva alla apertura delle buste virtuali A contenenti la documentazione amministrativa, prendendo atto dei documenti ivi contenuti e riservandosi di procedere alla verifica di merito degli stessi in una successiva seduta riservata.

- In data 19.11.2020 con atto ZI. 05148I il CdG di BBT SE nominava la commissione giudicatrice e stabiliva che le funzioni di "Autorità di gara" indicate nel Disciplinare di gara fossero svolte direttamente dal Responsabile del Procedimento per la fase di gara.

- In data 20.11.2020, giusta verbale n. 2 Prot. nr. 05149I, il Responsabile procedeva alla valutazione della regolarità della documentazione amministrativa prodotta dai concorrenti, escludendo i seguenti concorrenti:

1. Studio Legale Avv. Stefano Ascioni;
2. RTP costituendo Avv. Maria Cristina Lenoci (mandataria) - Avv. Antonio D'Agostino (mandante);





D'Agostino (Mitglied);

8. Pavia & Ansaldo – Studio Legale;

aus den in Prot. Nr. 2 Prot. Nr. 05149I genannten Gründen aus. Alle anderen Bieter, die ein Angebot gelegt hatten, wurden zur nächsten Stufe des Verfahrens zugelassen;

am 26.11.2020 ist gem. Protokoll Zl. 05169I die Vergabekommission zusammengetreten, um mit der Analyse der technischen Angebote der zugelassenen Bieter zu beginnen;

Am 15.12.2020 tagte die Kommission um die Angebote zu prüfen, wie aus dem Protokoll 05191I, das an diesem Datum unterschrieben wurde, hervorgeht.

All dies vorausgeschickt,

Die Kommission fährt mit der gemeinsamen Prüfung des technischen Angebotes fort.

Zum Abschluss dieser Prüfung werden die Gesamtpunkte des technischen Angebotes des Bieters berechnet, wobei die Bestimmungen der Ausschreibung zur Anwendung kommen.

Diese Berechnungen sind in der Anlage 1 zusammengefasst.

Die gesamten zugewiesenen und nicht neu parametrisierten Punkte für die Bewertungselemente A, B und C lauten daher wie folgt:

- **Bieter 3:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Carbone Mancini & Associati Studio Legale (federführendes Unternehmen) - Studio Adv. Paolo Segalerba (Mitglied) - Studio Adv. Arthur Frei (Mitglied): **55,00;**
- **Bieter 4: Baur & Partner Anwaltssozietät:** **49,17;**
- **Bieter 5:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Studio legale Piselli & partners (federführendes Unternehmen) - Adv. Otto Mahlkecht (Mitglied): **40,83;**

8. Pavia & Ansaldo – Studio Legale;

per i motivi evidenziati nel verbale n.2 Prot. nr. 05149I, e ammettendo alla successiva fase della procedura tutti gli altri Concorrenti che hanno presentato offerta;

- in data 26.11.2020, giusto verbale Zl. 05169I, la Commissione giudicatrice si riuniva per iniziare la analisi dello offerte tecniche prodotte dai concorrenti ammessi;

- in data 15.12.2020 la Commissione si è riunita per procedere alle analisi delle offerte, come risulta dal Verbale Prot. 05191I sottoscritto in pari data;

Tutto ciò premesso

La Commissione procede con l'esame congiunto delle offerte tecniche ai sensi del Disciplinare di Gara.

Al termine di tale esame viene calcolato il punteggio totale dell'offerta tecnica dei concorrenti, applicando quanto previsto dal disciplinare di gara.

Tali calcoli sono riassunti nell'allegato nr.1.

I punteggi complessivi non riparametrati assegnati, relativamente agli elementi di valutazione A, B e C, risultano quindi:

- **Concorrente 3:** RTP costituendo Carbone Mancini & Associati Studio Legale (mandatario) - Studio Adv. Paolo Segalerba (mandante) - Studio Adv. Arthur Frei (mandante): **55,00;**
- **Concorrente 4:** Baur & Partner Anwaltssozietät: **49,17;**
- **Concorrente 5:** RTP costituendo Studio legale Piselli & partners (mandataria) - Adv. Mahlkecht (mandante): **40,83;**





- **Bieter 6:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Studio legale Sandulli Battini Cimino (federführendes Unternehmen) - Avv. Karin Mussner (Mitglied): **63,33;**
- **Bieter 7:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Slatà - Studio Legale degli Avv. ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (federführendes Unternehmen) - Avv. Michela Reggio d'Acì (Mitglied) - Studio Holzeisen-Reich-Oberthaler-Putz (Mitglied): **42,50;**

Alle Bieter sind zur Bewertungsphase der quantitativen Elemente zugelassenen.

Die gesamten, neu parametrisierten Punkte für die Bewertungselemente A, B und C lauten hingegen wie folgt:

- **Bieter 3:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Carbone Mancini & Associati Studio Legale (federführendes Unternehmen) - Studio Avv. Paolo Segalerba (Mitglied) - Studio Avv. Arthur Frei (Mitglied): **61,48;**
- **Bieter 4: Baur & Partner Anwaltssozietät:** **54,71;**
- **Bieter 5:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Studio legale Piselli & partners (federführendes Unternehmen) - Avv. Otto Mahlkecht (Mitglied): **44,95;**
- **Bieter 6:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Studio legale Sandulli Battini Cimino (federführendes Unternehmen) - Avv. Karin Mussner (Mitglied): **70,00;**
- **Bieter 7:** zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Slatà - Studio Legale degli Avv. ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (federführendes Unternehmen) - Avv. Michela Reggio d'Acì (Mitglied) - Studio Holzeisen-Reich-Oberthaler-Putz (Mitglied): **46,79;**

- **Concorrente 6:** RTP costituendo Studio legale Sandulli Battini Cimino (mandataria) - Avv. Karin Mussner (mandante): **63,33;**
- **Concorrente 7:** RTP costituendo Slatà - Studio Legale degli Avv. ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (mandataria) - Avv. Michela Reggio d'Acì (mandante) - Avv. Renate Holzeisen (mandante): **42,50;**

Tutti i concorrenti sono ammessi alla fase di valutazione degli elementi quantitativi.

I punteggi complessivi riparametrati assegnati, relativamente agli elementi di valutazione A, B e C, risultano:

- **Concorrente 3:** RTP costituendo Carbone Mancini & Associati Studio Legale (mandatario) - Studio Avv. Paolo Segalerba (mandante) - Studio Avv. Arthur Frei (mandante): **61,48;**
- **Concorrente 4:** Baur & Partner Anwaltssozietät: **54,71;**
- **Concorrente 5:** RTP costituendo Studio legale Piselli & partners (mandataria) - Avv. Mahlkecht (mandante): **44,95;**
- **Concorrente 6:** RTP costituendo Studio legale Sandulli Battini Cimino (mandataria) - Avv. Karin Mussner (mandante): **70,00;**
- **Concorrente 7:** RTP costituendo Slatà - Studio Legale degli Avv. ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (mandataria) - Avv. Michela Reggio d'Acì (mandante) - Avv. Renate Holzeisen (mandante): **46,79.**



Die Kommission übermittelt die Unterlagen daher an den Verfahrensverantwortlichen für die Vergabephase, Adv. Arturo Piero Mazzucato, für die Fortführung des Verfahrens.

Die Sitzung unter Ausschluss der Öffentlichkeit wird um 17:30 Uhr beendet.

La Commissione pertanto invia gli atti al Responsabile del Procedimento per la fase di aggiudicazione, Adv. Arturo Piero Mazzucato, per il seguito di competenza.

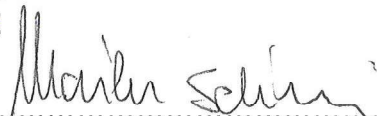
La seduta riservata viene chiusa alle ore 17:30.

**Galleria di Base del Brennero
Brenner Basistunnel BBT SE**



Cristina Baldini

(Vorsitzender der Prüfkommision, Presidente di Commissione di gara)



Monika Schivari

(Mitglied der Prüfkommision, Membro di Commissione di gara)



Mauro Zanei

(Mitglied der Prüfkommision, Membro di Commissione di gara)

		Ammissione a fase successiva		Punteggi offerta tecnica	
		Punteggio totale A + B + C	Ammissione (1)	Punteggio Totale sub- criteri riparam. A (r) + B (r) + C (r)	Punteggio Totale riparam.
1	RTP costituendo Carbone Mancini & Associati Studio Legale (mandatario) - Studio Avv. Paolo Segalerba (mandante) - Studio Avv. Arthur Fusi (mandante)	55,00	ammesso	60,68	61,48
2	Baur & Partner Anwaltssozietät	49,17	ammesso	54,00	54,71
3	RTP costituendo Studio legale Piselli & partners (mandataria) - Avv. Mahlknecht (mandante)	40,83	ammesso	44,36	44,95
4	RTP costituendo Studio legale Sandulli Battini Cimino (mandataria) - Avv. Karin Mussner (mandante)	63,33	ammesso	69,09	70,00
5	RTP costituendo Slata - Studio Legale degli Avv.ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (mandataria) - Avv. Michela Reggio d'Acì (mandante) - Avv. D'Acì	42,50	ammesso	46,18	46,79

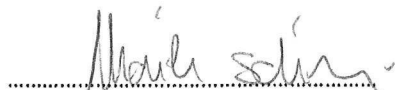
(1) soglia di sbarramento stabilita in Art. 1.2.4 del disciplinare di gara

Galleria di Base del Brennero / Brenner Basistunnel BBT SE



Cristina Baldini

(Vorsitzender der Prüfkommision, Presidente di Commissione di gara)



Monika Schivari

(Mitglied der Prüfkommision, Membro di Commissione di gara)



Mauro Zanei

(Mitglied der Prüfkommision, Membro di Commissione di gara)

Valutazione offerte tecniche

Peso Tot	70
----------	----

CRITERIO A							Peso A	30
	Coeff. Comm. 1	Coeff. Comm. 2	Coeff. Comm. 3	Media Coefficienti	Punteggio sub-criterio A	Punteggio sub-criterio A (r)		
1 RTP costituendo Carbone Mancini & Associati Studio Legale (mandatario) - Studio Avv. Paolo Segalerba (mandante) - Studio Avv. Arthur Frei (mandante)	0,75	0,75	0,75	0,75	22,50	22,50		
2 Baur & Partner Anwaltssozietät	0,75	0,75	0,50	0,67	20,00	20,00		
3 RTP costituendo Studio legale Piselli & partners (mandataria) - Avv. Mahlknecht (mandante)	0,75	0,75	0,50	0,67	20,00	20,00		
4 RTP costituendo Studio legale Sandulli Battini Cimino (mandataria) - Avv. Karin Mussner (mandante)	1,00	1,00	1,00	1,00	30,00	30,00		
5 RTP costituendo Silara - Studio Legale degli Avv.ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (mandataria) - Avv. Michela Reggio d'Ac (mandante) - Avv. Renate Holzeisen (mandante)	0,75	0,75	0,50	0,67	20,00	20,00		

Ammissione a fase successiva		Punteggi offerta tecnica	
Punteggio totale A + B + C	Ammissione (soglia sbarramento 35 punti) (rota 1)	Punteggio Totale sub-criteri riparam. A (r) + B (r) + C (r)	Punteggio Totale riparam.
55,00	ammesso	60,68	61,48
49,17	ammesso	54,00	54,71
40,83	ammesso	44,36	44,95
63,33	ammesso	69,09	70,00
42,50	ammesso	46,18	46,79

CRITERIO B							Peso B	10
	Coeff. Comm. 1	Coeff. Comm. 2	Coeff. Comm. 3	Media Coefficienti	Punteggio sub-criterio B1	Punteggio sub-criterio B (r)		
1 RTP costituendo Carbone Mancini & Associati Studio Legale (mandatario) - Studio Avv. Paolo Segalerba (mandante) - Studio Avv. Arthur Frei (mandante)	0,75	0,75	0,75	0,75	7,50	8,18		
2 Baur & Partner Anwaltssozietät	1,00	1,00	0,75	0,92	9,17	10,00		
3 RTP costituendo Studio legale Piselli & partners (mandataria) - Avv. Mahlknecht (mandante)	0,50	0,75	0,50	0,58	5,83	6,36		
4 RTP costituendo Studio legale Sandulli Battini Cimino (mandataria) - Avv. Karin Mussner (mandante)	1,00	0,75	0,75	0,83	8,33	9,09		
5 RTP costituendo Silara - Studio Legale degli Avv.ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (mandataria) - Avv. Michela Reggio d'Ac (mandante) - Avv. Renate Holzeisen (mandante)	0,75	0,75	0,75	0,75	7,50	8,18		

Ammissione a fase successiva		Punteggi offerta tecnica	
Punteggio totale A + B + C	Ammissione (soglia sbarramento 35 punti) (rota 1)	Punteggio Totale sub-criteri riparam. A (r) + B (r) + C (r)	Punteggio Totale riparam.
55,00	ammesso	60,68	61,48
49,17	ammesso	54,00	54,71
40,83	ammesso	44,36	44,95
63,33	ammesso	69,09	70,00
42,50	ammesso	46,18	46,79

CRITERIO C							Peso C	30
	Coeff. Comm. 1	Coeff. Comm. 2	Coeff. Comm. 3	Media Coefficienti	Punteggio sub-criterio B2	Punteggio sub-criterio C (r)		
1 RTP costituendo Carbone Mancini & Associati Studio Legale (mandatario) - Studio Avv. Paolo Segalerba (mandante) - Studio Avv. Arthur Frei (mandante)	0,75	1,00	0,75	0,83	25,00	30,00		
2 Baur & Partner Anwaltssozietät	0,50	1,00	0,50	0,67	20,00	24,00		
3 RTP costituendo Studio legale Piselli & partners (mandataria) - Avv. Mahlknecht (mandante)	0,50	0,50	0,50	0,50	15,00	18,00		
4 RTP costituendo Studio legale Sandulli Battini Cimino (mandataria) - Avv. Karin Mussner (mandante)	1,00	0,50	1,00	0,83	25,00	30,00		
5 RTP costituendo Silara - Studio Legale degli Avv.ti Alessio Tuccini e Andrea Accardo (mandataria) - Avv. Michela Reggio d'Ac (mandante) - Avv. Renate Holzeisen (mandante)	0,50	0,50	0,50	0,50	15,00	18,00		

Ammissione a fase successiva		Punteggi offerta tecnica	
Punteggio totale A + B + C	Ammissione (soglia sbarramento 35 punti) (rota 1)	Punteggio Totale sub-criteri riparam. A (r) + B (r) + C (r)	Punteggio Totale riparam.
55,00	ammesso	60,68	61,48
49,17	ammesso	54,00	54,71
40,83	ammesso	44,36	44,95
63,33	ammesso	69,09	70,00
42,50	ammesso	46,18	46,79

Commissari: 1) Baldini, 2) Schivari, 3) Zanei

Handwritten signatures and initials at the top right of the page.